

## DISPOSICIONS GENERALS

### CONSELLERIA D'OBRES PÚBLIQUES, URBANISME I TRANSPORTS

#### CONSELLERIA DE MEDI AMBIENT

- 233** *DECRET 8/1993, de 25 de gener, del Govern Valencià, que regula el procediment d'elaboració, tramitació i aprovació del Pla Director de Sanejament i Depuració de la Comunitat Valenciana, i del plans zonals de sanejament i depuració. [93/0484]*

La Llei de la Generalitat Valenciana 2/1992, de 26 de març, de Sanejament de les Aigües Residuals de la Comunitat Valenciana, estableix les previsions d'un nou sistema jurídic i econòmic en matèria d'evacuació, tractament i recuperació de les aigües residuals, a fi de garantir una actuació coordinada i eficaç entre les distintes administracions públiques.

Amb aquesta finalitat, la llei determina que la coordinació de les actuacions de la Generalitat Valenciana i de les entitats locals es farà mitjançant la planificació global d'aquestes, a través d'un Pla Director de Sanejament i Depuració de la Comunitat Valenciana o, si escau, de plans zonals de sanejament i depuració, les determinacions essencials dels quals s'arrepleguen als articles 6, 7 i 8 d'aquesta llei.

En relació amb això, aquest decret desplega la llei en allò que fa referència al procediment d'elaboració, tramitació i aprovació dels plans, i estableix com a criteris fonamentals els d'informació pública i audiència de l'administració de l'estat i de les entitats locals, necessaris per a garantir la intervenció de tots en uns instruments d'ordenació els efectes dels quals a tothom arriba.

Per tot això, i aplicant el que estableix la disposició final primera de la Llei 2/1992, a proposta conjunta dels consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient, d'acord amb el Consell d'Estat i amb la deliberació prèvia del Govern Valencià, en la reunió del dia 25 de gener de 1993,

#### DECRETE

##### CAPÍTOL I

###### *Disposicions generals*

###### *Article primer*

1. La coordinació de les actuacions de la Generalitat Valenciana i de les entitats locals en les matèries objecte de la Llei de la Generalitat Valenciana 2/1992, de 26 de març, de Sanejament de les Aigües Residuals de la Comunitat Valenciana, es farà mitjançant la planificació global d'aquestes, a través del Pla Director de Sanejament i Depuració de la Comunitat Valenciana o, si escau, de plans zonals de sanejament i depuració (article 6.1 de la Llei 2/1992).

2. Els plans fixaran els objectius i les prioritats de l'acció pública, i a les seues determinacions se subjectaran les actuacions de la Generalitat Valenciana i de les entitats locals afectades per aquests (article 6.3 de la Llei 2/1992).

L'aprovació dels plans comportarà la declaració d'utilitat pública per als projectes i les obres que els despleguen, per a l'expropiació forçosa i la imposició de servituds (article 6.3 de la Llei 2/1992).

3. La vigència dels plans serà indefinida, si bé la Generalitat Valenciana els podrà actualitzar i revisar d'ofici, o bé a instància d'altres administracions públiques.

## DISPOSICIONES GENERALES

### CONSELLERIA DE OBRAS PÚBLICAS, URBANISMO Y TRANSPORTES

#### CONSELLERIA DE MEDIO AMBIENTE

- 233** *DECRETO 8/1993, de 25 de enero, del Govern Valenciano, por el que regula el procedimiento de elaboración, tramitación y aprobación del Plan Director de Saneamiento y Depuración de la Comunidad Valenciana, y de los planes zonales de saneamiento y depuración. [93/0484]*

La Ley de la Generalitat Valenciana 2/1992, de 26 de marzo, de Saneamiento de las Aguas Residuales de la Comunidad Valenciana, establece las previsiones de un nuevo sistema jurídico y económico en materia de evacuación, tratamiento, y, en su caso, recuperación de las aguas residuales, con el objeto de garantizar una actuación coordinada y eficaz entre las distintas administraciones públicas.

A tal efecto, la ley determina que la coordinación de las actuaciones de la Generalitat Valenciana y de las entidades locales se realizará mediante la planificación global de las mismas, a través de un Plan Director de Saneamiento y Depuración de la Comunidad Valenciana o, en su caso, de planes zonales de saneamiento y depuración, cuyas determinaciones esenciales se recogen en los artículos 6 a 8 de dicha ley.

En ese sentido, el presente decreto viene a desarrollar la ley en lo que se refiere al procedimiento de elaboración, tramitación y aprobación de los planes, estableciendo como criterios fundamentales los de información pública y audiencia de la administración del estado y de las entidades locales, precisos para garantizar la intervención de todos en unos instrumentos de ordenación cuyos efectos a todos alcanzan.

En consecuencia, y en aplicación de lo establecido en la disposición final primera de la Ley 2/1992, a propuesta conjunta de los consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient, de acuerdo con el Consejo de Estado y previa deliberación del Govern Valencià, en la reunión del día 25 de enero de 1993,

#### DECRETO

##### CAPÍTULO I

###### *Disposiciones generales*

###### *Artículo primer*

1. La coordinación de las actuaciones de la Generalitat Valenciana y de las entidades locales en las materias objeto de la Ley de la Generalitat Valenciana 2/1992, de 26 de marzo, de Saneamiento de las Aguas Residuales de la Comunidad Valenciana, se realizará mediante la planificación global de las mismas, a través del Plan Director de Saneamiento y Depuración de la Comunidad Valenciana o, en su caso, de planes zonales de saneamiento y depuración (artículo 6.1 de la Ley 2/1992).

2. Los planes fijarán los objetivos y prioridades de la acción pública, y a sus determinaciones se sujetarán las actuaciones de la Generalitat Valenciana y de las entidades locales afectadas por ellos (artículo 6.3 de la Ley 2/1992).

La aprobación de los planes llevará aparejada la declaración de utilidad pública para los proyectos y obras que los desarrolle, a los fines de expropiación forzosa y de imposición de servidumbres (artículo 6.3 de la Ley 2/1992).

3. La vigencia de los planes será indefinida, si bien podrá procederse a su actualización y revisión de oficio por la Generalitat Valenciana, o a instancia de otras administraciones públicas.

## CAPÍTOL II

*Del Pla Director de Sanejament i Depuració  
de la Comunitat Valenciana**Article segon*

1. El Pla Director de Sanejament i Depuració de la Comunitat Valenciana té com a objecte determinar, globalment i coherent, els criteris essencials sobre implantació, finançament, gestió i explotació de les infraestructures de sanejament relacionades amb la qualitat de l'aigua; estableix motivadament prioritats d'actuació, i assenyala les línies fonamentals que cal seguir en la matèria (article 7.1 de la Llei 2/1992).

2. El pla director també podrà determinar l'execució immediata de programes i d'obres o la gestió d'instal.lacions i de serveis concrets (article 7.2 de la Llei 2/1992).

3. El pla director tindrà la naturalesa de pla d'acció territorial de caràcter sectorial, dels previstos en la Llei d'Ordenació del Territori de la Comunitat Valenciana (article 7.3 de la Llei 2/1992).

Amb aquesta finalitat, incorporarà les determinacions que la Llei d'Ordenació del Territori de la Comunitat Valenciana assenyala per a aquesta classe de plans.

*Article tercer*

1. El Pla Director de Sanejament i Depuració de la Comunitat Valenciana serà elaborat conjuntament per les conselleries d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient, les quals podran demanar a les administracions públiques, a les institucions, a les entitats i a persones físiques i jurídiques tots els documents, plans i programes que puguen ser-los d'interès.

2. Una vegada s'haja elaborat el projecte del pla director, se sotmetrà a l'aprovació inicial per part del Govern Valencià i es trametrà a les Corts Valencianes perquè en prenguen coneixement.

3. Una volta coneut el projecte per les Corts, els consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient, el sotmetran a informació pública, durant un mes, perquè qualsevol persona física o jurídica, entitat o institució puga fer-hi tots els suggeriments o al.legacions que consideren oportuns.

Simultàniament, es donarà audiència, per un període de dos mesos, a l'administració de l'estat i a les entitats locals perquè n'emeten informe i manifesten tot el que consideren oportú sobre el projecte del pla director.

4. Els períodes d'informació pública i d'audiència a l'administració de l'estat i a les entitats locals s'obriran mitjançant un anunci en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*, en els butlletins oficials de les províncies d'Alacant, Castelló i València i en dos periòdics de gran difusió a la Comunitat Autònoma.

Durant aquests períodes, el projecte del pla director podrà ser examinat als serveis centrals i territorials de les conselleries d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient, i a les dependències de la Generalitat Valenciana o d'aquelles altres administracions que es determinen en l'anunci.

5. Havent-se acabat els períodes assenyalats al paràgraf 3, les conselleries d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient estudiaran les al.legacions presentades i introduiran les modificacions pertinents en el projecte del pla director.

En cas que les modificacions introduïdes foren substancials, s'obrirà un nou període d'informació pública per a particulars, entitats i administracions, que durarà un mes.

6. Per acabar, els Consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient elevaran conjuntament el pro-

## CAPÍTULO II

*Del Plan Director de Saneamiento y Depuración  
de la Comunidad Valenciana**Artículo segundo*

1. El Plan Director de Saneamiento y Depuración de la Comunidad Valenciana tiene por objeto determinar, de forma global y coherente, los criterios esenciales sobre la implantación, financiación, gestión y explotación de las infraestructuras de saneamiento relacionadas con la calidad del agua, estableciendo motivadamente prioridades de actuación y señalando las líneas fundamentales a seguir en la materia (artículo 7.1 de la Ley 2/1992).

2. El plan director también podrá determinar la ejecución inmediata de programas y obras o la gestión de instalaciones y servicios concretos (artículo 7.2 de la Ley 2/1992).

3. El plan director tendrá la naturaleza de plan de acción territorial de carácter sectorial de los previstos en la Ley de Ordenación del Territorio de la Comunidad Valenciana (artículo 7.3 de la Ley 2/1992).

A tal efecto, incorporará las determinaciones que la Ley de Ordenación del Territorio de la Comunidad Valenciana señala para esta clase de planes.

*Artículo tercero*

1. El Plan Director de Saneamiento y Depuración de la Comunidad Valenciana será elaborado conjuntamente por las consellerías d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient, que podrán recabar de las administraciones públicas, instituciones, entidades y personas físicas y jurídicas cuantos documentos, planes y programas puedan ser de interés para el mismo.

2. Una vez elaborado el proyecto del plan director, será sometido a aprobación inicial por parte del Govern Valencià y remitido a las Cortes Valencianas para su conocimiento.

3. Conocido el proyecto por las Cortes, los consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient lo someterán a información pública, durante un mes, a los efectos de que cualquier persona física o jurídica, entidad o institución puedan realizar al mismo cuantas sugerencias o alegaciones estimen oportunas.

Simultáneamente se dará audiencia, por un periodo de dos meses, a la administración del estado y a las entidades locales para que informen y manifiesten cuanto estime oportuno acerca del proyecto del plan director.

4. Los períodos de información pública y de audiencia a la administración del estado y a las entidades locales se abrirán mediante anuncio en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*, en los boletines oficiales de las provincias de Alacant, Castelló y València y en dos periódicos de gran circulación en la comunidad autónoma.

Durante dichos períodos, el proyecto del plan director podrá ser examinado en los servicios centrales y territoriales de las consellerías d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient, y en las dependencias de la Generalitat Valenciana o de aquellas otras administraciones que en el anuncio se determinen.

5. Finalizados los períodos reseñados en el párrafo 3, las consellerías d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient estudiarán las alegaciones presentadas e introducirán, en su caso, las modificaciones pertinentes en el proyecto del plan director.

En el caso de que las modificaciones introducidas fueran sustanciales, se abrirá un nuevo periodo de información pública para particulares, entidades y administraciones, durante un mes.

6. Por último, los consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient elevarán conjuntamente el

jecte del Pla Director de Sanejament i Depuració al Govern Valencià perquè l'aprove mitjançant un decret.

### CAPÍTOL III

#### *Dels plans zonals de sanejament i depuració*

##### *Article quart*

En cada una de les àrees, de les conques dels rius, de les comarques i de les zones de vessant que aconsellen un tractament homogeni o unitari per raons funcionals, administratives o econòmiques, la planificació del sanejament i de la depuració podran fer-se a través de plans zonals, en què s'ordenaran les actuacions que cal realitzar i se'n preveurà el finançament (article 8.1 de la Llei 2/1992).

Els plans zonals de sanejament i depuració hauran de respectar els principis i les directrius del Pla Director de Sanejament i Depuració, en l'àrea, en la conca, en la comarca o en la zona de vessant a què s'estenguen.

##### *Article cinquè*

1. Els plans zonals de sanejament i depuració, els hauran d'elaborar conjuntament les conselleries d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient, les quals podran demanar a les administracions pùbliques, a les institucions, a les entitats i a les persones físiques i jurídiques tots els documents, els plans i els programes que els puguen interessar.

2. Una vegada elaborat el projecte del pla zonal, els Consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient, el sotmetran a informació pública, durant un mes, a fi que qualsevol persona física o jurídica, qualsevol entitat o institució, puga fer-hi tots els suggeriments o alegacions que consideren convenient.

Simultàniament, es donarà audiència, per un període de dos mesos, a l'administració de l'estat i a les entitats locals perquè n'emetin informe i manifesten tot el que consideren oportú sobre el projecte del pla zonal.

3. Els períodes d'informació pública i d'audiència a l'administració de l'estat i a les entitats locals s'obriran mitjançant un anunci en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*, al butlletí oficial de la província que incloga l'àmbit territorial del pla i en dos periòdics de gran difusió a la comunitat autònoma o a la província.

Durant aquests períodes, el projecte del pla zonal podrà ser examinat a les dependències oficiales de la Generalitat Valenciana o d'aquelles altres administracions que determine l'anunci.

4. Una vegada conclosos els períodes assenyalats al paràgraf 2, totes dues conselleries estudiaran les alegacions presentades i introduiran les modificacions pertinentes en el projecte del pla zonal.

En cas que les modificacions introduïdes fosseren substancials, s'obrirà un nou període d'informació pública per a particulars, entitats i administracions durant un mes.

5. L'aprovació dels plans zonals de sanejament i depuració es farà amb una ordre conjunta dels Consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports i de Medi Ambient.

### DISPOSICIÓ FINAL

Aquest decret vigirà des de l'endemà de la seua publicació en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

València, 25 de gener de 1993.

El President de la Generalitat Valenciana,  
JOAN LERMA I BLASCO

El Conseller d'Obres Pùbliques,  
Urbanisme i Transports,  
EUGENIO BURRIEL DE ORUETA

El Conseller de Medi Ambient,  
ANTONIO ESCARRÉ ESTEVE

proyecto del Plan Director de Saneamiento y Depuración al Govern Valencià para su aprobación mediante decreto.

### CAPÍTULO III

#### *De los planes zonales de saneamiento y depuración*

##### *Artículo cuarto*

En cada una de las áreas, cuencas de ríos, comarcas o zonas vertientes que aconsejen un tratamiento homogéneo o unitario por razones funcionales, administrativas o económicas, la planificación del saneamiento y depuración podrá realizarse a través de planes zonales, en los que se ordenarán las actuaciones a realizar y se contemplará la financiación de los mismos (artículo 8.1 de la Ley 2/1992).

Los planes zonales de saneamiento y depuración deberán respetar los principios y directrices del Plan Director de Saneamiento y Depuración, en el área, cuenca, comarca o zona vertiente a la que se extiendan.

##### *Artículo quinto*

1. Los planes zonales de saneamiento y depuración serán elaborados conjuntamente por las consellerías d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient, que podrán recabar de las administraciones pùbliques, instituciones, entidades y personas físicas y jurídicas cuantos documentos, planes y programas puedan ser de interés para los mismos.

2. Una vez elaborado el proyecto del plan zonal, los consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient lo someterán a información pública, durante un mes, a los efectos de que cualquier persona física o jurídica, entidad o institución puedan realizar al mismo cuantas sugerencias o alegaciones estimen oportunas.

Simultáneamente se dará audiencia, por un periodo de dos meses, a la administración del estado y a las entidades locales para que informen y manifiesten cuanto estimen oportuno acerca del proyecto del plan zonal.

3. Los períodos de información pública y de audiencia a la administración del estado y a las entidades locales se abrirán mediante anuncio en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*, en el boletín oficial de la provincia que incluya el ámbito territorial del plan y en dos periódicos de gran circulación en la comunidad autònoma o en la provincia.

Durante dichos períodos, el proyecto del plan zonal podrá ser examinado en las dependencias oficiales de la Generalitat Valenciana o de aquellas otras administraciones que en el anuncio se determinen.

4. Finalizados los períodos reseñados en el párrafo 2, ambas consellerías estudiarán las alegaciones presentadas e introducirán, en su caso, las modificaciones pertinentes en el proyecto del plan zonal.

En el caso de que las modificaciones introducidas fueran sustanciales, se abrirá un nuevo periodo de información pública para particulares, entidades y administraciones, durante un mes.

5. Los planes zonales de saneamiento y depuración se aprobarán mediante orden conjunta de los consellers d'Obres Pùbliques, Urbanisme i Transports y de Medi Ambient.

### DISPOSICIÓN FINAL

El presente decreto entrará en vigor al día siguiente de su publicación en el *Diari Oficial de la Generalitat Valenciana*.

Valencia, 25 de enero de 1993.

El President de la Generalitat Valenciana,  
JOAN LERMA I BLASCO

El Conseller d'Obres Pùbliques,  
Urbanisme i Transports,  
EUGENIO BURRIEL DE ORUETA

El Conseller de Medi Ambient,  
ANTONIO ESCARRÉ ESTEVE